# Alssund-kollegiet Information Booklet



Alssund-kollegiet Nørre Havnegade 40 6400 Sønderborg

The dormitory is smoke free

# INTRODUCTION

With this information booklet, we would like to welcome you as a tenant at Alssund-kollegiet in Sønderborg.

The purpose of this booklet is to inform future tenants of all applicable matters concerning our accommodations.

This booklet contains a great deal of practical information. Therefore, we have divided this information into 3 main sections:

- What you ought to know when moving in
- What you ought to know during your tenancy
- What you ought to know before moving out

In this booklet you will also find the applicable rules.

We recommend that you, as a future tenant, read the entire booklet. We remind you that you will be held responsible for any violation of the rules, even if you have not read them.

We remind you of our homepage where you will find further information, instructions, as well as the regulations of the different councils and associations etc.

We wish you a pleasant stay at Alssund-kollegiet.

Yours sincerely

StudieBolig Syd

# **COMMUNITY EXPECTATIONS**

# The community

When you become a tenant at Alssund-kollegiet, you will automatically become part of a community of students.

It is, of course, your decision to what extent you wish to involve yourself in the community. It ranges from greeting your neighbours, to participating in the different social events such as the Christmas party, or maybe even arranges the events.

You are part of the community in other ways also:

- You will (to some extent) get to know the people living around you for the good as well as the bad
- You will automatically (through the rent) help pay for any damages caused by vandalism, if those responsible for the damage are not found
- You also help pay for communal facilities as well as events, even if you do not use the facilities or participate in the events
- You are free to use all of the communal facilities available, such as internet access, network party and guestroom, playground etc.
- The tenants' council and other councils are there for you and the other tenants. Their job is to strengthen the community spirit and to handle practical assignments

#### **Expectations**

As a result of the above mentioned, your fellow tenants expect the following from you:

- You will do your best to keep down the expenses of Alssund-kollegiet. All tenants share the expenses through the rent
- You will treat the communal facilities properly and clean up after yourself
- You will do all you can to maintain a good study environment
- You will participate in the voluntary work if you have the desire and time
- You will give the social events your backing and make your dormitory time more fun
- You will be considerate of your fellow tenants; **limit loud music**
- You will greet any fellow tenant coming to your door, in a decent and respectful manner: It could be a council member coming to see if you would like to participate in an event, or the neighbour coming to welcome you to the community

# TABLE OF CONTENTS

INTRODUCTION	1
COMMUNITY EXPECTATIONS	2
The community	2
Expectations	2
ADDRESSES AND PHONE NUMBERS	5
WHAT YOU OUGHT TO KNOW BEFORE MOVING IN	6
Damage and defects	6
Upgrading/changes	6
Insurance	6
Rent	6
YOUR APARTMENT AND THE FURNITURE AND EQUIPMENT	7
WHAT YOU OUGHT TO KNOW DURING YOUR TENANCY	8
Media/communication/information	8
OVERALL INFORMATION CONCERNING THE APARTMENTS	8
Chip for all main doors	8
Storage locker	8
Power relay, light bulbs, and strip lights	8
Cable trays	8
Lost keys	9
The kitchens in the single-room apartments	9
Freezer/refrigerator (defrosting)	9
Electric- and radiator meters and water consumption	9
Radiators	10
The electric meter	10
Ventilation	10
Pests	10
Smoking	10
GARBAGE COLLECTION	10
IN CASE OF FIRE; SAFETY DIRECTIONS, EQUIPMENT ETC	12
Fire safety directions in the case of fire	
If the fire alarm goes off	
Regularly testing of the fire alarms	
Escape route	

Fire doors	L3
Misuse of the fire alarms and -extinguishers	L3
Smoke detector (in all apartments)	L3
COMMUNAL FACILITIES	13
The laundry	L3
Party room	L3
Guest rooms1	L4
Bicycles and scooters/mopeds	L4
Outdoor areas	14
Damages/defects to the communal facilities	L4
THE TENANT'S COUNCIL	14
WHAT YOU OUGHT TO KNOW BEFORE MOVING OUT	14
Termination of tenancy contract	L5
Finishing, ending, or changing education1	L5
Subletting the accommodation1	L5
Settlement of the heat-, water- and power consumption1	15
Refund of the deposit1	<b>L</b> 5
MAKING THE ACCOMMODATION READY FOR MOVE OUT1	15
Inspection of the apartment1	15
Keys and chips1	16
Painting the walls1	16
THE EXAMINATION PERIOD	16
HEAT METER	16
User Manual	16
Error	L6
How the Heating Meter works:	L6
Please be aware of the following if the radiator is below 30° C:	L7
Please be aware of the following if the radiator is above 30° C:1	<b>L</b> 7
Heating is not closed during summer	17

# ADDRESSES AND PHONE NUMBERS

# StudieBolig Syd - The office

StudieBolig Syd (the accommodation office) administrates the accommodations. Skovvej 20, 6400 Sønderborg (at Ungdoms-kollegiet)

Phone no.: 74 42 48 49 E-mail: mail@sbsyd.dk

# Office hours

 $\label{eq:monday 8:00 am-2:00 pm} Monday 8:00 am-2:00 pm Tuesday/Wednesday 11:00 am-3:00 pm Thursday 11:00 am-5:00 pm, Friday 10:00 am-12:00 pm (Closed during weekends)$ 

# WHAT YOU OUGHT TO KNOW BEFORE MOVING IN

# Damage and defects

When you pick-up the keys for the accommodation you will receive a link per email with a login to where you can inform about any errors or damage in the accommodation.

At the same time, you will also receive an invitation to a "moving-in-inspection", which means that your janitor will come to your room and together with you check that everything is OK in your accommodation.

This inspection will take place approx. 14 days after you moved in. Please make sure to be at home on the given day and time – alternatively, contact your janitor directly to re-schedule.

#### **Upgrading/changes**

If you find your apartment or the furniture and equipment require an upgrading, please contact the janitor or the accommodation office. Without prior obtained written permission from the office, it is prohibited to upgrade or make any changes (e.g. painting) to the above mentioned. Please see the back of your tenancy agreement for further information (general regulations).

#### **Insurance**

The buildings and the furniture and equipment are insured. The insurance does not cover the tenants' personal valuables. We therefore strongly recommend that you take out house contents insurance, if you do not already have one, or if you are not covered by your parents' insurance.

#### Rent

The rent is paid in advance on a monthly basis. The rent is due by the 1<sup>st</sup> work day in a month. Failure to pay the rent will result in the loss of your right of occupation, furthermore, it will result in a fee.

Alssund-kollegiet is affiliated with "Betalings-Service" (BS). "Betalings-Service" is a service provided by the commercial banks. If you register, they will automatically withdraw a given amount from your account and pay your rent, on a given date, every month.

If you do not wish to use BS, you will receive a payment slip applicable in all commercial banks in Denmark. Please notify the accommodation office immediately, if you do not receive a payment slip.

The accounting year of Alssund-kollegiet follows the school year. Normally, the rent is adjusted every year by the 1<sup>st</sup> of August, subject to 3 months' notice. (Adjustments of power, water, and heating prices may be effectuated all year round, subject to 1 month's notice).

# YOUR APARTMENT AND THE FURNITURE AND EQUIPMENT

The apartments are furnished with the following:

- Complete new kitchen incl. 4 hotplates and 1 oven
- Freezer/refrigerator
- Cooker hood
- Window blinds
- Shower curtain
- Floor heating in the bathroom
- Wardrobe
- 1 bathroom cabinet
- 1 mirror
- 2 tacks
- 1 lamp in the entre and base mounted lamps in the bathroom. LED lighting underneath the kitchen cabinets
- Smoke detector
- Central ventilation

# Special conditions:

- The single-room apartments may only be occupied by  $\underline{1}$  tenant
- 1 ½- and 2-room accommodations may only be occupied by max. 2 adults
- It is not permitted to keep domestic animals/small animals
- It is not permitted to smoke
- Deposit box in the basement for each accommodation with the size of 1 m<sup>3</sup>
- Indoor parking for bicycles

# WHAT YOU OUGHT TO KNOW DURING YOUR TENANCY

#### Media/communication/information

Mail boxes and notice boards:

Mail boxes (key has to be used). Please turn in any incorrect delivered mail to the office.

#### Data network:

All apartments are equipped with a socket, which makes it possible to plug in and to link up a computer. The data network includes internet. All tenants may link up their computer to the data network. The cost of using the data network is included in the rent, it is therefore "free of charge" to use these facilities

#### **Antennas/satellite dishes:**

Antennas/satellite dishes and the like are prohibited.

# OVERALL INFORMATION CONCERNING THE APARTMENTS

# Chip for all main doors

You have received 2 key chips. For unlocking the doors, please hold the chip close to the panel and use the door opener to open the door. (Same chip has to be used for the laundry room).

#### Storage locker

Each apartment has a storage locker situated in the basement of each building. The apartment number is indicated on the locker door. Objects placed outside of the lockers will be removed without prior notice.

#### Power relay, light bulbs, and strip lights

The fuse box is situated in the hall of each apartment.

When power failure occurs, check the relay to see if it has switched off (normally the switches should be pushed up). If you find any defects or faults to the lamps, switches or the like, please notify the office.

It is the tenants' responsibility to maintain light bulbs and the like.

#### Cable trays

It is prohibited to open the cable trays and electrical switches of the apartment/building.

#### Lost keys

When moving in, all keys to the apartment will be handed over to the tenants.

Tenants may choose to deposit a key at the accommodation office. It is then possible to collect the key, if needed, but only within office hours.

If tenants need their door unlocked outside of office hours, they will have to contact a licensed locksmith at their own expense.

#### The kitchen in the single-room apartments

The hotplates are thermostatically controlled and if superheated, they will automatically turn off. After a little while, the little red button must be pushed in, after which, it will work again. If you use the power switch above the kitchen worktop, the plug has to be a tree-point plug with earth-wire. (Two normal points and one flat).

# Freezer/refrigerator (defrosting)

For the sake of the lifetime of the freezer/refrigerator and the power consumption, it is important that you defrost the freezer in the refrigerator, when a layer of ice begins to form.

You can defrost the freezer by putting a bowl of boiling water in the freezer and then close the door. The steam will then defrost the ice. **Do not** remove the ice with sharp or hard objects, as the freezer is easily damaged, when such objects are used.

#### Electric- and radiator meters and water consumption

Every apartment is equipped with an electricity meter, water meter and heating meter. The tenants therefore have a great influence on their consumption, thus the 'size' of their bill. Every month, tenants pay a fixed amount "on account" (included in the rent) for power, water, and heating.

The accounting year for the heat-, water- and power consumption begins January 1<sup>st</sup> and ends December 31<sup>st</sup>. Your consumption will be balanced and settled via the rent at some point during the spring. This means your rent will either be higher or lower than normal, depending on whether you have had a higher or lower heat-, water- and power consumption than estimated.

All meters have been sealed. The seal will be ruined if one tries to tamper with the meter. If the heat-, water- and power consumption is below the average, with a marked difference, and the seal is found broken, the tenant will be held responsible. It is prohibited to cover up the meters.

An increase in the heat consumption may be caused by a defect thermostat. In such cases, please contact the janitor.

We strongly recommend tenants to read the meters on a regularly basis. If tenants keep a personal account over their power, water, and heat consumption, the risk of "unpleasant surprises" will be minimized.

Regarding water consumption, be aware of economizing the usage of hot water. Hot water is a large cost burden. *Please notify the janitor immediately if the tap is dripping, or if the toilet is running.* 

#### **Radiators**

A meter has been installed on all radiators. The meter enumerates the heat units used. The meter is automatically reset at the beginning of a new accounting year. When you push the button on the meter, you can read last years heat consumption for the radiator in question, in the display.

Please notice, that all radiators do not use the same units. This means that the price of a unit may differ.

Avoid placing furniture in front of the radiator, in order to allow the air to circulate. This will make it easier to regulate the heat with the use of the thermostat, without having to open the window.

If the thermostat is placed next to the balcony door, please be aware that if the door is left open for a longer period of time, the thermostat will turn up the heat. The thermostat is frost-proof, so the pipes will not break, if the water should freeze to ice.

To economize heating, please turn down the temperature during the night, as a person needs less heat while sleeping.

#### The electric meter

The electric meter indicates the total consumption from the time the meter was installed. To see the consumption for a given period, you have to withdraw the numbers from the last reading.

#### Ventilation

It is important that the room is ventilated a couple of times every day. Ventilate the entire apartment for 3-5 min. It is especially important after taking a bath, cooking, or a good night's sleep. Do not hang clothes to dry in the accommodation. This will all help prevent damp damages. It is no use turning of the heat while ventilating, as the dry and warm air will be replaced with cold and damp air. It will then cost about twice as much energy, to warm up the apartment again after ventilating.

#### **Pests**

In order to avoid unpleasant visits from pests and other unwanted animals/insects, do not leave bread etc. on the ground. It will attract mice, rats etc.

#### **Smoking**

- You are **not** allowed to smoke in your accommodation, at your balcony/terrace or at common areas inside
- You are allowed to smoke at common areas outside and on the terrace at the 4th floor

# GARBAGE COLLECTION

Garbage collection is a large item of expenditure. To avoid increases in the rent, as a consequence of garbage collection, we strongly recommend the following:

Managing of waste and recycling at the dormitories in Sønderborg:

- At the area of all dormitories you will find containers where you can recycle your waste
- The containers for **garbage** are located on the right by the main entrance (remember your green chip)
- The containers for **recycling wast**e are located in enclosures at the area of the dormitory, and are clearly marked with yellow signs

Recycling waste and garbage will be divided into 2 categories:

#### 1. Garbage:

- o Wrapping plastic (not clean) / Polystyrene / Gift wrapping paper / Juice cartons
- o Cartons containing dairy products / Food / Cardboard boxes for pizza
- Plastic contaminated with food

# 2. Recycling waste:

- o Paper / Newspapers / Advertisements such as magazines
- Cardboard (clean) / Cardboard boxes (empty and separated)
- o Cans and metal parts / Iron / Preservation cans (clean) / Cutlery of metal
- o Bottles of plastic **without danger labels** / Packaging plastic (clean) / Plastic carrier bags (empty) / Wrapping for non food
- o Glass from food (rinsed and cleaned)
- o Batteries must be put in separate boxes for batteries

The below-mentioned items you must bring to a recycling depot yourself:

- o Furniture
- o Cupboards/closets / Tables / Chairs / Matresses / Beds / Other large items
- o Electrical items
- o Radio / TV / DVD player and computer equipment / Electric tools (drilling machine, electric screwdriver etc.)
- o Battery powered toys / Fluorescent tubes / Energy saving light bulbs

o Light emitting diode / Halogen bulbs

#### Addresses:

Nørrekobbel 7, 6400 Sønderborg (close to shopping center Bilka)

Foldager 1, 6400 Sønderborg.

For further information regarding opening hours at recycling centres for large items, please check here: <a href="https://www.sonfor.dk">www.sonfor.dk</a>

Medicine leftovers, medicine packaging and cannulas must be handed in at a pharmacy.

Note that many bottles, for instance sodas, can be returned to the supermarket if the bottle is marked with a 'pant' sign. Most supermarkets have a separate place for returning 'pant'-bottles. Ask in the supermarket if you cannot find the place.

# IN CASE OF FIRE; SAFETY DIRECTIONS, EQUIPMENT ETC.

#### Fire safety directions in the case of fire

- 1. Start the fire alarm situated in the hallways. Break the glass and push the button
- 2. Call the fire-fighting service. Dial **112**
- 3. Notify the emergency No.: 72 28 28 19
- 4. Start putting out the fire if it is possible without taking any safety risks

Please notice that the fire alarms only work for each building apart!

# If the fire alarm goes off

If the fire alarm goes off (a very loud continuous bell tone) leave the building immediately. If it is impossible to leave the building due to smoke/fire in the hallway/staircase, remain in your apartment.

Keep all doors closed, but not locked – this also applies if you leave the building.

The outer doors (in the hallways as well as to the outside) must be kept closed. This will prevent the fire from blazing.

# Regularly testing of the fire alarms

To ensure that the fire alarms are working properly, they are tested the first Wednesday of every month between 10:00am and 12:00am During the test, you will hear several loud short sounds.

#### **Escape route**

According to the fire safety division, it is prohibited to place anything in the hallways and stairways, as these are used as escape routes. This includes mats in the hallway in front of the doors.

#### Fire doors

Doors equipped with a door closer, a spring devise, or another type of self-closing devise, may not under any circumstances be held open; either by obstructing the closing devise or keeping the door open with e.g. a wedge.

# Misuse of the fire alarms and -extinguishers

Improper use of the fire alarms/extinguishers will result in police notification.

When the fire alarm goes off, only members of the staff can shut it off. In the case of misuse, the alarm might not be shut off immediately.

#### **Smoke detector (in all apartments)**

#### Obstructing the smoke detector is prohibited under all circumstances.

The battery needs changing if the detector bleeps. Take out the battery and put it in the office's mailbox with a note stating your name and apartment number. The janitor will then get you a new battery. It is the tenants' responsibility to ensure that the smoke detector is working properly. We recommend that tenants test it on a regular basis by pushing the test button on the detector.

#### COMMUNAL FACILITIES

# The laundry

The laundry is situated in the ground floor in the block 'Nørrehavnegade'. In the laundry you will find 4 washing machines and 2 driers. Use your chip to enter the laundry room. Each washing machine has a dosage system installed. The system automatically supplies the machine with detergent and fabric softener. You may therefore **not** use your own detergent.

Please download the app Airwallet. Everything related to laundry – booking washing machine, booking dryer, payment – will go through Airwallet. It is thus important that you download Airwallet and create an account in order to be able to do laundry. You can read more on our website under FAQ <a href="https://studieboligsyd.dk/en/faq/info-regarding-laundry-room/">https://studieboligsyd.dk/en/faq/info-regarding-laundry-room/</a>.

Any guidance and rules regarding laundry machines must be followed.

#### Party room

It is possible for the tenants to rent the party room. Please contact the chairperson of the tenants' council for further information on prices, rules and booking.

#### **Guest rooms**

It is possible to rent a guest room with own bathroom. There is one pull out couch for 2 persons. Please contact StudieBolig Syd in order to rent a guest room.

# Bicycles and scooters/mopeds

Bicycles must be placed in the bicycle racks or in the basements. Use your chip to enter the the basements.

Scooters/mopeds must be parked in the parking area. Scooters/mopeds are **NOT** allowed inside the basements or the bicycle sheds (unless it is an open shed with just a roof and no walls).

Bicycles and scooters/mopeds that are placed elsewhere than the above-mentioned places or are defective will be removed without further warning. Besides the removal of bicycles and scooters/mopeds parked at places not allowed, we will once a year facilitate a 'clean up' of all bicycles and scooters/mopeds – which are parked in the assigned sheds or racks – that are defect or miss an owner. More information about the removal will be sent out in time for you to react!

#### **Outdoor** areas

There is an enclosed garden in the center of Alsund-kollegiet. It is equipped with and outdoor kitchen, barbecuing facilities and seating and lounge areas. A real treat.

# Damages/defects to the communal facilities

When using the communal facilities and the outdoor facilities we request that tenants return/leave the facilities in a tidy and decent order. Please notify the accommodation office immediately of any damages or defects to facilities. Please attach a note to the facility, stating that the damage/defect has been notified the office, so other tenants are informed.

# THE TENANT'S COUNCIL

The purpose of the tenants' council is to safeguard the interests of the tenants. The council has a say in the way Alssund-kollegiet is run. The council also has a say in social and cultural activities.

The tenants' council also ensure that the house regulations are followed, and solve practical problems.

You can read the regulations of the tenants' council on the accommodation office homepage.

The tenants' council has appointed various committees to take care of the different tasks at Alssund-kollegiet.

#### WHAT YOU OUGHT TO KNOW BEFORE MOVING OUT

#### **Termination of tenancy contract**

Termination must be made online at <a href="https://studieboligsyd.dk/en/">https://studieboligsyd.dk/en/</a> – with minimum 6 weeks notice to the 1<sup>st</sup> in a month or 8 weeks of notice to the 15<sup>th</sup> in a month.

Shortly after your termination, you will receive a confirmation of your termination and a checklist of what you must do in your accommodation in order to move out of the accommodation.

The accommodation must be vacated no later than 14 days before the date of re-letting.

#### Finishing, ending, or changing education

Tenants must notify the accommodation office immediately, when finishing or beginning a new education as well as if ending education before scheduled. The accommodation must be vacated 3 months after finishing or ending the education, at the latest.

The accommodation office regularly check tenants' educational circumstances.

# **Subletting the accommodation**

Only with a prior obtained permission in written form from the accommodation office are tenants permitted to sublet out the accommodation.

# Settlement of the heat-, water- and power consumption

When terminating your accommodation, the heat-, water- and power consumption will be calculated and either deducted or added to the deposit and transferred to your bank account approx. 6 weeks after the date of release of the accommodation. (The last day of your tenancy period or the first day of a new tenancy period, if the accommodation is rented out to a new tenant).

# Refund of the deposit

The cost of correcting any damages/defects not caused by ordinary wear and tear will be withdrawn from the deposit. The deposit will be transferred to the tenant, approx. 6 weeks after the date of release of the accommodation.

Remember to inform the accommodation office of your new address. We also remind you to notify the mail services and the "folkeregister" when you move.

#### MAKING THE ACCOMMODATION READY FOR MOVE OUT

#### **Inspection of the apartment**

Before the inspection, the accommodation must be cleared and cleaned. It is the tenants' responsibility to clean the accommodation. If the accommodation is not cleaned at the time of the inspection, the cost of getting the accommodation cleaned will be withdrawn from the deposit.

We recommend that tenants are present at the inspection of the accommodation. Appointments are made with the accommodation office or the janitor. It is not possible to set appointments for inspections during weekends or outside of work hours.

If tenants do not wish to be present at the inspection, the janitor will go through with the inspection alone.

#### **Keys and chips**

All keys and chips received when moving in must be handed over to the janitor at the final inspection of your accommodation. If you do not participate in the final inspection, make sure to hand in the keys and chips in due time to StudieBolig Syd. Locks will be changed at your expenses if you do not hand in keys and chips when you vacate the accommodation.

Handing in keys and chips later than agreed a fee will be deducted from your deposit.

#### Painting the walls

The accommodation must appear to be newly painted when you vacate. The paint job must be made by a professional painting company. For further information, please contact your janitor.

# THE EXAMINATION PERIOD

During periods of exams, please make sure to show extra consideration for your neighbors, regarding all kind of noise. However, you need to respect your neighbors all year and follow the house rules of each dormitory.

#### HEAT METER

#### User Manual

The meter on the radiator is an electronic heat allocation meter that registers the heat emitted by the radiator. The meters on the radiators automatically detect heat consumption from the last billing period. The meter shows the radiator heat given very accurately.

#### **Error**

The meter contains a number of safety factors. If the meter is damaged or otherwise "disturbed", the display will show [ERROR] (flashing).

Do not attempt to tamper with the meter.

#### **How the Heating Meter works:**

The meter on the radiator measures two temperatures:

- The room temperature (start sensor)
- Radiator temperature

The following conditions apply to the meter's measurement:

- The meter only starts when the radiator is more than 25° C
- Before the meter starts measuring the heat of the radiator, the radiator, however, must be 3° C warmer than the room temperature
- If the radiator temperature is 30° C and above, the meter measures regardless of the room temperature

# Please be aware of the following if the radiator is below 30° C:

- The meter only counts if the radiator is 3° C warmer than room temperature. This means that measures will not be made, if you have a different kind of heating than radiators (e.g. a fan heater this device must be located so that the radiator temperature does not exceed 30° C)
- In apartments with much solar radiation following may occur: If the room temperature is very high for a very long time due to sunshine, the radiator will get warmed up. When the sun disappears, the air will be cooled down faster than the radiator. In this situation the radiator might get more than 30° C warmer than the air, and the meter will start measuring the heat
- The main problem regarding measuring extreme solar radiation might occur in June, July, and August. The problem can be solved by venting the accommodation on the days when there is an unusual amount of solar radiation

# Please be aware of the following if the radiator is above 30° C:

If the radiator is more than 30° C, measurements will be made regardless of the room temperature. This is to avoid possible cheating with the measurement of heat.

#### Heating is not closed during summer

The heating system is connected to a censor, which registers the outside temperature.

If the outside temperature increases, the heating system closes the central heating pump, therefore you cannot regulate your heaters.